



... QUELQUES  
SOUVENIRS  
DE CROISIÈRE

Yvoire - Porte de Rovarée



Eglise et port des pêcheurs



Château et port de plaisance

... ET SI VOUS  
SOUHAITEZ  
EMBARQUER À  
PARTIR DE LA  
CHÂTAIGNIÈRE...

... LES BILLETS SONT  
EN VENTE À BORD DU  
BATEAU... IL SUFFIT  
DE FAIRE SIGNE AU  
CAPITAINE POUR QU'IL  
FASSÉ UN ARRÊT !...

... ATTENTION QUAND MÊME  
HEIN !... LE CAPITAINE PEUT  
ANNULER LA CROISIÈRE EN  
CAS DE MAUVAIS TEMPS !...



## HORAIRES ET TARIFS / SCHEDULE & RATES

### DÉPARTS

**Juillet et août (tous les jours)**  
JULY AND AUGUST (EVERYDAY)

11 h 15 - 12 h 00 - 13 h 30 - 14 h 15 - 15 h 00 - 15 h 45  
16 h 30 - 17 h 15 - 18 h 00\* \* min. 5 pers.

**Avril / Mai / Juin / Septembre (tous les jours sauf lundi)**  
APRIL / MAY / JUNE / SEPTEMBER (EXCEPT ON MONDAY)

14 h 15 - 15 h 00 - 15 h 45 - 16 h 30 - 17 h 15\* \* min. 5 pers.  
11 h 15, 12 h 00 et 13 h 30 : HORAIRES SUPPLÉMENTAIRES LES DIMANCHES ET JOURS FÉRIÉS, SAUF EN AVRIL

**Octobre (week-end uniquement)**  
(OCTOBER, WEEK-END ONLY)

14 h 15 - 15 h 00 - 15 h 45 - 16 h 30

POSSIBILITÉ D'ACCÈS AU DOMAINE DE LA CHÂTAIGNIÈRE SUR DEMANDE

### TARIFS

	CROISIÈRE 30 MINUTES	ALLER SIMPLE CHÂTAIGNIÈRE
Adulte / <i>Adult</i>	7,20 €	4,10 €
Junior / <i>Teen</i>	6,20 €	3,60 €
Enfant / <i>Kid</i>	4,60 €	2,60 €
Bambin / <i>Baby</i>	GRATUIT / <i>FREE</i>	GRATUIT / <i>FREE</i>
Famille / <i>Family</i>	22,00 €	12,00 €

Bambins : moins de 4 ans / babies : up to 4 • Enfant : de 4 à 10 ans / Teen : 4 up to less than 10  
Junior : 10 à 16 ans / Teen : 10 up to 16 • Famille : 2 adultes + 2 juniors / Family : 2 adults + 2 teenagers

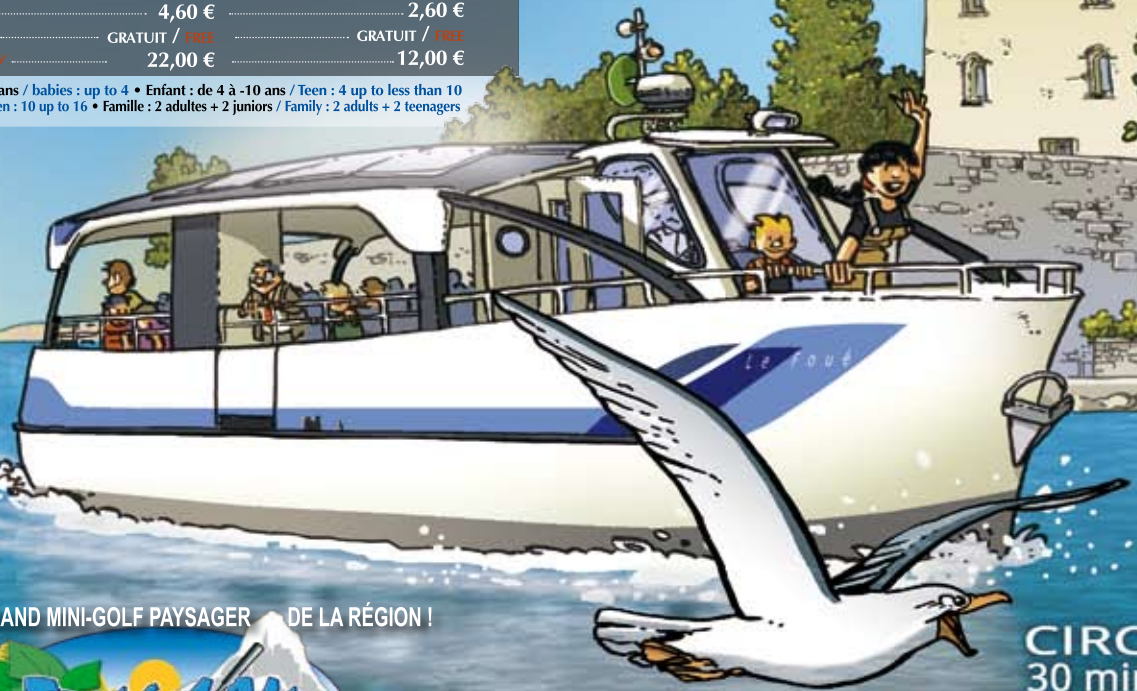
## CROISIÈRES EN BATEAU ÉLECTRO-SOLAIRE

# Le Foué

... plus qu'une simple traversée !

Ne pas jeter sur la voie publique

Crédit photos : P. Damergot, OT Yvoire - Illustrations, maquette : J. Philippou



LE PLUS GRAND MINI-GOLF PAYSAGER DE LA RÉGION !



AMPHION - à côté de la Cité de l'Eau • Infos : 04 50 26 05 76

Découvrez 2 parcours de mini-golf à thème : "alpin" et "tropical", ainsi que les bouées tamponneuses, circuits de voitures électriques, glacier, snack...

CIRCUIT  
30 minutes

Tél. 06 07 03 63 20  
info@helionaute.com  
www.helionaute.com



Warning : Service can be cancelled without prior notice due to bad weather. You can buy your boat tickets on board from "La Châtaignière".



## DÉCOUVERTE D'YVOIRE ET DE SES ALENTOURS

Depuis le large, vous apprécierez la construction en étages du bourg médiéval d'Yvoire, ses maisons en pierres colorées de fleurs (site classé "Plus Beaux Villages de France"), avec, en fond, une vue imprenable sur les chaînes de montagnes, de la mythique Dent d'Oche aux Crêtes des Voirons.

Un commentaire vous permettra d'appréhender l'histoire du village mais aussi de connaître la légende de la "Pierre d'Equarre" par laquelle nous ferons un détour...

Au retour, on appréciera le port des pêcheurs, dominé par le magnifique clocher à bulbe de l'église.

## "LE FOUÉ" EN QUELQUES MOTS...

Equipé de batteries lithium de dernière génération, totalement électrique, sa vitesse de croisière est de 6 noeuds pour une autonomie de 8 heures.

Quant aux panneaux solaires situés sur le toit, ils alimentent tous les équipements de bord.

Par ses caractéristiques, "Le Foué" assure une promenade sans bruit, sans odeur, pour le plus grand bonheur des voyageurs.

Il permet d'approcher la faune et les merveilles du Léman de façon complètement respectueuse de l'environnement.



... N'OUBLIEZ PAS D'OBSERVER LES OISEAUX DU LAC !!... ILS SONT TOUJOURS NOMBREUX ET LE FOUÉ, AVEC SON MOTEUR SILENCIEUX, NE LES EFFRAIE PAS !!...

... SANS BRUIT, VOUS VERREZ DES GRÈBES HUPPÉS (1), DES FULIGULES MORILLONS (2) ET MILOINGS (3), DES FOULQUES MACROULES (4) !!... SANS OUBLIER LES GOÉLANDS ARGENTÉS ET PEUT-ÊTRE MÊME DES SARCELLES (5) OU DES CANARDS SOUCHETS (6) !!...



Thanks to the silence of the boat, people can approach wild birds without disturbing them... and passengers can see great crested grebes (1), tufted ducks (2), common pochards (3), coots (4), gulls and even eurasian teals (5) or northern shovelers (6).



## DISCOVER YVOIRE AND "LE FOUÉ"...

FROM THE BOAT YOU WILL BE ABLE TO TAKE IN THE MIDDLEVILLAGE OF YVOIRE (CLASSIFIED AS ONE OF THE "MOST BEAUTIFUL VILLAGES IN FRANCE") BUILT ON A HILL, WITH ITS STONE HOUSES AND ITS MANY FLOWERS, ON A BREATHTAKING BACKDROP OF MOUNTAINS, FROM THE FAMILIAR LANDMARK OF DENT D'OICHE TO CRÊTE DES VOIRONS.

YOU WILL LEARN ABOUT THE HISTORY OF THE VILLAGE AS WELL AS THE LEGEND OF THE "PIERRE D'EQUARRE" WHERE A CALL WILL BE MADE.

EQUIPPED WITH LAST GENERATION LITHIUM BATTERIES, COMPLETELY ELECTRIC, THE CRUISING SPEED IS OF 6 NODES FOR AN 8 HOUR ENDURANCE.

THE SOLAR PANELS, AS FOR THEM, SUPPLY ALL ON-BOARD EQUIPMENT. "LE FOUÉ" ENSURES A CRUISE WITHOUT NOISE, WITHOUT ODOR, FOR THE GREATEST HAPPINESS OF THE TRAVELLERS

IT MAKES IT POSSIBLE TO APPROACH THE FAUNA AND THE WONDERS OF LÉMAN IN A RESPECTFUL WAY OF THE ENVIRONMENT.